

113年度產業人才投資計畫招訓簡章

訓練單位名稱		大華學校財團法人敏實科技大學			
課程名稱		新南向越語人才培育班第02期			
上課地點		學科 :30740新竹縣芎林鄉大華路1號(仁46教室(仁愛樓46教室)) 學科2: 術科 : 術科2:			
報名方式		採線上報名 1. 請先至台灣就業通： https://job.taiwanjobs.gov.tw/internet/index/agree.aspx 加入會員 2. 再至在職訓練網： https://ojt.wda.gov.tw/ 報名			
訓練目標		單位核心能力介紹： 本校自2020年8月1日起更名為敏實科技大學並配合集團興學，翻轉辦學形象，以產業攜手科大，強化辦學為核心競爭力。敏實集團全球資源為本校發展之強大資源後盾，有利於本校永續經營，利於企業集團及早培養具有全人素養及企業價值觀與DNA之儲備人才，以減少培訓成本與時間，達到雙贏的結果，發揮企業辦學綜效。 敏實科技大學位於新竹縣芎林鄉，是桃竹苗地區之地理中心點，也是台灣西部重要生產走廊之中心區域。新竹地區由於新竹科學工業園區、工業技術研究院、新竹工業區、新竹生物醫學園區與台元科技園區等高科技產業群聚，已成為全國高科技產業發展重鎮，每年生產總值名列前茅，加以高速鐵路新竹車站特定區、竹苗捷運系統等持續建設完成，營造出強力競爭優勢，與持續產業人才需求。 故就此區域之產業發展而言，從學校至系所規劃之教學發展方向，為依照產業面需求逐步開展，長期聚焦培育「區域產業與地方特色」所需之專業技術及管理人才為主軸。本校推廣中心三大核心訓練類別為：智慧製造、智慧車輛、智慧餐飲，希望能不斷提升訓練品質，除了服務地方培訓的需求之外，也希望能夠跟國際培訓水準接軌，所以在110年度重新取得TTQS銅牌佳績，應用P D D R O的訓練迴圈，執行各種相關單位計劃。 知識:本課程包括入門班與部分進階課程,教學重點在於加強會話、聽力及朗讀練習。 技能:越南語初階：音標、發音、單詞、例句、簡單會話以及習慣用語之熟練使用，同時分享越南相關語言文化風俗習慣，了解在台越籍人事的相關生活文化適應需要。 學習成效:學員經過受訓後，能夠有效使用越南語與越南籍的同學進行有效生活以及日常溝通，同時藉由越籍人士相關華語文與技能訓練，雙方可以有效提升相關溝通效果。			
上課日期	授課時間	時數	課程進度/內容	授課師資	遠距教學
2024/04/20(星期六)	09:00~12:00	3.0	認識越南(第8頁- 15頁) 一、 越南基本資料二、 越南節日三、 詢問對方的年齡、工作與家庭四、 父系社會五、 代表性食物六、 飲品七、 佐料八、 民族服飾九、實際體驗與搭配走秀越南澳戴、斗笠、綠帽，以讓學員瞭解越南文化	丁氏蓉	☐

113年度產業人才投資計畫招訓簡章

2024/04/20(星期六)	13:00~16:00	3.0	發音課程：越南語29個字母（第19頁-24頁）一、 認識越南語字母表二、 12個單母音的發音三、 17個單子音的發音四、 拼音練習五、 單字練習六、 說說看	丁氏蓉	☐
2024/04/27(星期六)	09:00~12:00	3.0	越南語6個聲調符號（第24頁-27頁）一、 認識越南語聲調表二、 各種聲調的特色三、 分辨聲調四、 聲調該標示在哪裡？五、 拼音練習六、 句子練習七、 說說看八、DIY越南養身水果茶(學水果單字)，以讓學員瞭解越南文化	丁氏蓉	☐
2024/04/27(星期六)	13:00~16:00	3.0	越南語11個雙子音(第28頁-29頁) 一、單字練習二、會話練習三、句子練習小組練習	丁氏蓉	☐
2024/05/04(星期六)	09:00~12:00	3.0	23個雙母音(一)（第30頁- 33頁）一、單字練習二、會話練習三、句子練習小組練習	丁氏蓉	☐
2024/05/04(星期六)	13:00~16:00	3.0	8個尾音一、 尾音發音二、 拼音練習三、 句子練習四、 小組練習	丁氏蓉	☐
2024/05/11(星期六)	09:00~12:00	3.0	第一課：打招呼(第37頁-48頁) 一、 會話二、 生詞三、 語法四、 練習五、 文化:講究禮貌的越南人	丁氏蓉	☐
2024/05/11(星期六)	13:00~16:00	3.0	第二課：我是台灣人（第49頁-60頁）一、 會話二、 生詞三、 語法四、 練習五、 文化:瞭解台越之情感和文化差異	丁氏蓉	☐
2024/05/18(星期六)	09:00~12:00	3.0	第三課：禮貌用語課:（第61頁-70頁）一、 會話二、 生詞三、 語法四、 練習五、文化:如何用越南語表達請求語感謝	丁氏蓉	☐
2024/05/18(星期六)	13:00~16:00	3.0	第四課:我的興趣是做菜(第71頁-80頁) 一、 會話二、 生詞三、 語法四、 練習五、文化:越南人的生活	丁氏蓉	☐
2024/05/25(星期六)	09:00~12:00	3.0	第五課:家庭(第81頁-92頁) 一、 會話二、 生詞三、 語法四、 練習五、文化:越南五果盤語過年文化	丁氏蓉	☐
2024/05/25(星期六)	13:00~16:00	3.0	第六課:今天是星期幾?（第93頁-102頁）一、 會話二、 生詞三、 語法	丁氏蓉	☐
2024/06/01(星期六)	09:00~12:00	3.0	第七課:現在是幾點?（第103頁-112頁）一、 會話二、 生詞三、 語法四、 練習五、文化:越南人的上班時間	丁氏蓉	☐
2024/06/01(星期六)	13:00~16:00	3.0	第八課:牛肉河粉(第113頁-122頁) 一、 會話二、 生詞三、 語法四、 練習五、文化:越南菜的口味	丁氏蓉	☐
2024/06/08(星期六)	09:00~12:00	3.0	九課:這是誰?（第123頁-133頁）一、 會話二、 生詞三、 語法四、 練習五、文化:越南人的家庭結構	丁氏蓉	☐
2024/06/08(星期六)	13:00~16:00	3.0	第十課:去銀行換錢(第133頁-142頁) 一、 會話二、 生詞三、 語法四、 練習五、文化:在越南換匯	丁氏蓉	☐
2024/06/15(星期六)	09:00~12:00	3.0	第十一課:山竹很好吃(第143頁-152頁) 一、 會話二、 生詞三、 語法四、 練習五、文化:越南人喜歡的水果	丁氏蓉	☐
2024/06/15(星期六)	13:00~16:00	3.0	總複習與測驗，說明新南向政策和對台越之間發展的重要性	丁氏蓉	☐

※招訓對象

113年度產業人才投資計畫招訓簡章

招訓方式 及資格條件	本計畫補助對象為年滿15歲以上，具就業保險、勞工保險、勞工職業災害保險或農民健康保險被保險人身分之在職勞工，且符合下列資格之一： (一) 具本國籍。 (二) 與中華民國境內設有戶籍之國民結婚，且獲准居留在臺灣地區工作之外國人、大陸地區人民、香港居民或澳門居民。 (三) 符合入出國及移民法第16條第3項、第4項規定取得居留身分之下列對象之一： 1. 泰國、緬甸地區單一中華民國國籍之無戶籍國民。 2. 泰國、緬甸、印度或尼泊爾地區無國籍人民，且已依就業服務法第五十一條第一項第一款規定取得工作許可者。 (四) 跨國（境）人口販運被害人，並取得工作許可者。 前項年齡及補助資格以開訓日為基準日。 ※招訓方式 即時提供各項課程資訊，讓學員可以有效認識訓練課程，進而吸引學員報名參加，同時用DM電子傳單轉給相關學員，以及提供網站線上報名方式，並加上在本校推廣教育中心相關網站提供諮詢資料，有效將課程宣導，招攬學員。 ※資格條件 對新南向越南語有興趣者，並有意願從事相關領域工作者。
遴選學員標準 及作業程序	※學員學歷：高中/職(含)以上 ※遴選方式 一、以在職訓練網報名順序為主，並依序遴選審查，額滿後列為備取 符合參訓資格者將依序通知工作日10日內繳交報名費用，完成繳費者依序錄取為正取學員，未完成繳費者列為備取。 二、正取學員需於開訓當日前至本校推廣教育中心辦公室繳交下列資料： 1. 學員基本資料表、報名班次之全額訓練費用（或轉帳、劃撥全額訓練費用 2. 身分證正反面影本 3. 個人存摺封面影本 4. 全額補助對象（低收入戶、原住民、獨立負擔家計者）等之身分證明文件（一般對象則免付）。 5. 學員參訓契約書一式二份 6. 正取學員如開訓當日前經多次提醒，仍未繳交報名應繳資料者，視同放棄參訓，將依序通知備取生，完成繳費及報名手續者得以遞補為正取學員。 7. 開訓日當日未請假之正式學員及未報到或主動放棄參選者，將依序通知備取生完成繳費及報名手續者，得以遞補為正取學員。
是否為 iCAP課程	☐是，課程相關說明： iCAP標章證號： ☒否
招訓人數	20人
報名起迄日期	113年03月21日至113年04月17日
預定上課時間	113年04月20日(星期六)至113年06月15日(星期六) 每週六09:00~12:00;13:00~16:00上課 共計54小時課程總期

113年度產業人才投資計畫招訓簡章

授課師資	※丁氏蓉 老師 學歷： 中華大學 企業管理學系 專長： 越語
教學方法	☐ 講授教學法（運用敘述或講演的方式，傳遞教材知識的一種教學方法，提供相關教材或講義） ☐ 討論教學法（指團體成員齊聚一起，經由說、聽和觀察的過程，彼此溝通意見，由講師帶領達成教學目標） ☐ 演練教學法（由講師的帶領下透過設備或教材，進行練習、表現和實作，親自解說示範的技能或程序的一種教學方法）
費用	實際參訓費用：\$7,340，報名時應繳費用：\$7,340 （勞動力發展署桃竹苗分署補助：\$5,872，參訓學員自行負擔：\$1,468） 一般勞工政府補助訓練費用80%、全額補助對象政府補助訓練費用100%
退費辦法	※依據產業人才投資計畫第30、31點規定 第30點、參訓學員已繳納訓練費用，但因個人因素，於開訓日前辦理退訓者，訓練單位應依下列規定辦理退費： （一）非學分班訓練單位至多得收取本署核定訓練費用5%，餘者退還學員。 （二）學分班退費標準依教育部規定辦理。 已開訓但未逾訓練總時數1/3者，訓練單位應退還本署核定訓練費用50%。但已逾訓練總時數1/3者，不予退費。 匯款退費者，學員須自行負擔匯款手續費用或於退款金額中扣除。 第31點、訓練單位有下列情事之一者，應全數退還學員已繳交之費用： （一）因故未開班。 （二）未如期開班。 （三）因訓練單位未落實參訓學員資格審查，致有學員不符補助資格而退訓者。 （四）因訓練單位因素而致訓練班次遭分署撤銷核定。 訓練單位如變更訓練時間、地點或其他重大缺失等，致學員無法配合而需退訓者，訓練單位應依未上課時數佔訓練總時數之比例退還學員訓練費用。 因訓練單位之原因，致學員無法於結訓後6個月內取得本計畫補助金額，訓練單位應先代墊補助款項。經司法判決確定或經認定非可歸責於訓練單位者，得另檢具證明向分署申請代墊補助款項。 匯款退費者，由訓練單位負擔匯款手續費用。

113年度產業人才投資計畫招訓簡章

說明事項	1. 訓練單位得先收取全額訓練費用，並與學員簽訂契約。 2. 低收入戶或中低收入戶中有工作能力者、原住民、身心障礙者、中高齡者、獨力負擔家計者、家庭暴力被害人、更生受保護人、其他依就業服務法第24條規定經中央主管機關認為有必要者、逾65歲之高齡者、因犯罪行為被害死亡者之配偶、直系親屬或其未成年子女之監護人、因犯罪行為被害受重傷者之本人、配偶、直系親屬或其未成年子女之監護人等在職勞工為全額補助對象，報名時須備齊相關資料。 3. 缺席時數未逾訓練總時數之1/5，且取得結訓證書者(學分班之學員須取得學分證明)，經行政程序核可後，始可取得勞動部勞動力發展署桃竹苗分署之補助。 4. 參加職前訓練期間，接受政府訓練經費補助者(勞保投保證號前2碼數字為09訓字保之參訓學員)，及參訓學員投保狀況檢核表僅為裁減續保及職災續保之參訓學員，不予補助訓練費用。
訓練單位 連絡專線	聯絡人：何信賢 聯絡電話：03-5927700#2246 電子郵件：ssho@mitust.edu.tw
補助單位 申訴專線	【勞動部勞動力發展署】 電話：0800-777888 https://www.wda.gov.tw 其他課程查詢：https://ojt.wda.gov.tw/ 【勞動部勞動力發展署桃竹苗分署】 電 話：03-4855368 分機：1351 傳 真：03-4752584 電子郵件：thmr@wda.gov.tw 網 址：https://thmr.wda.gov.tw

※報名前請務必仔細詳閱以上說明。